

- un ralentissement de l'expansion démographique
slowdown in demographic expansion
δ. επιβράδυνση τῆς δημογραφικῆς αὐξήσεως
le ralentissement de l'inflation
slackening of inflation
ε. επιβράδυνση τοῦ πληθωρισμοῦ
un ralentissement de la montée des salaires
weakening in the upsurge of wages
στ. επιβράδυνση τῆς ἀνόδου τῶν μισθῶν
- 430 **rapport** ἔκθεση
rapport annuel sur la situation économique de la Communauté
annual report on the economic situation in the Community
ἐτήσια ἔκθεση γιὰ τὴν οἰκονομικὴ κατὰστασι τῆς Κοινότητος
- 431 **rationalisation** ἐκλογίκευση, μεθόδευση
la rationalisation de l'emballage
rationalization of packaging
α. μεθόδευση (ἐκλογίκευση) τῆς συσκευασίας
la rationalisation de la gestion des stocks
rationalization of stock control/management of inventories
β. μεθόδευση (ἐκλογίκευση) τῆς διαχείρισης τῶν ἀποθεμάτων
les offices centraux de rationalisation et de conseil commercial
central offices for rationalization and trade counselling
γ. κεντρικὰ γραφεῖα γιὰ τὴν
- ἐκλογίκευση παροχῆς ἐμπορικῶν συμβουλῶν
- 432 **réadaptation** ἀναπροσαρμογὴ
la réadaptation des adultes
readaptation of adult workers
α. ἀναπροσαρμογὴ τῶν ἐνηλίκων ἐργατῶν
la réadaptation professionnelle
vocational retraining
β. ἐπαγγελματικὴ ἀναπροσαρμογὴ
la formation et la réadaptation professionnelle
vocational training and occupational rehabilitation
γ. ἐπαγγελματικὴ ἐκπαίδευση καὶ ἀναπροσαρμογὴ
les moyens de réadaptation professionnelle
facilities/resources for occupational rehabilitation
δ. μέσα ἐπαγγελματικῆς ἀναπροσαρμογῆς
des aides à la réadaptation
aid for resettlement
ε. βοήθεια γιὰ τὴν ἀναπροσαρμογὴ
- 433 **récession** ὕφεση
la récession mondiale
world recession
α. παγκόσμια ὕφεση
arrêter le processus de récession
to stop the process of recession
β. ἀνάσχεση τῆς διαδικασίας ὕφεσης
- 434 **recette** ἔσοδο
les recettes courantes
current receipts
α. τρέχοντα ἔσοδα

